



South Hunterdon Regional School District

301 Mt. Airy – Harbourton Road, Lambertville, New Jersey 08530
www.shrsd.org

Charles M. Shaddow, Ph.D., Interim Superintendent of Schools (609) 397-1888 (609) 397-6495 Fax
Kerry Sevilis, Business Administrator/Board Secretary (609) 397-0323 (609) 397-2508 Fax
Geoff Hewitt, Director of Curriculum, Assessment & Instruction (609) 397-9311 (609) 397-2470 Fax

March 25, 2020

Dear SHRS D Families, Staff, and Community Members,

We hope that this letter finds you, your family and your loved ones safe and well. As you may have learned, there have been a few confirmed cases of COVID-19 in our community to date. In order to remain up to date regarding confirmed cases in our area, please visit <http://www.co.hunterdon.nj.us/health.html>.

None of these confirmed cases include members of our SHRS D staff or SHRS D student. This is, however, a reminder for everyone to practice the precautionary measures on a regular basis including staying home as much as possible, social distancing, washing hands regularly, washing surfaces regularly, covering coughs/sneezes, etc.

With an unknown date of return to our schools, our virtual learning will continue. Beginning next week (Monday, March 30th) our Middle/High school will be following an A/B schedule with Monday being an A day. Virtual learning lessons and direct interactions with teachers and classes will take place between the hours of 9:00 am and 1:00 pm at all grade levels.

Recognizing teachers will be utilizing more live lessons with students and classes next week, please be reminded of the following:

- The Computer, Technology & Internet Usage Agreement signed at the start of the school year remain in effect while working and using online from home with any devices
- A parent/guardian may allow their child to not participate in a live lesson if they choose. To ensure the child does not log in to a live lesson, the parent/guardian will need to monitor their child's participation online as teachers cannot prevent a student from logging in.
- Students must demonstrate positive, appropriate and respectful digital citizenship at all times (inappropriate activity online may cause the student to no longer be invited to participate in online learning experiences and his/her grade(s) may be negatively impacted)
- Students are expected to be communicating with teachers through the various virtual learning opportunities afforded them in order to be counted as present. This may include handing in work, participating in live lessons and/or watching recorded lessons and responding accordingly, etc.
- Parents/Guardians - Like our school classrooms, the virtual classroom is a space for teachers and students to interact. Please respect this space and time while allowing your child to adjust to a new learning style. Any questions please contact your child's teacher(s)

The NJ DOE announced yesterday that this year's standardized testing will be canceled. This includes all NJSLA - Math, ELA, and Science (All student testing in grades 3rd-11th), ACCESS for ELLs 2.0 (ESL Testing for K-12), and DLMS (Special Education Testing for select students in grades 3rd-11th). More information regarding assessments specific to meeting graduation requirements will be forthcoming.

In closing, I want to thank our staff members, parents, students and Board of Education members for pulling together in making this new way of long term, teaching and learning work. Thank you, also, for your continued patience and good will as a caring, learning community. Be well, everyone.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink, appearing to read "Ch. Shaddow".

Charles M. Shaddow, Ph.D.
Interim Superintendent of Schools



South Hunterdon Regional School District

301 Mt. Airy – Harbourton Road, Lambertville, New Jersey 08530
www.shrsd.org

Charles M. Shaddow, Ph.D., Interim Superintendent of Schools (609) 397-1888 (609) 397-6495 Fax
Kerry Sevilis, Business Administrator/Board Secretary (609) 397-0323 (609) 397-2508 Fax
Geoff Hewitt, Director of Curriculum, Assessment & Instruction (609) 397-9311 (609) 397-2470 Fax

25 de marzo del 2020

Estimadas Familias del Distrito Escolar SHRSD, Personal y Miembros de la Comunidad,

Esperamos que ustedes, sus familias y sus seres queridos se encuentren salvos y sanos al recibir esta carta. Quizás ya se han enterado que en este momento hay unos casos confirmados del virus COVID-19 en nuestra comunidad. Para mantenerse informados acerca de los casos confirmados en nuestra zona, visiten el siguiente enlace: <http://www.co.hunterdon.nj.us/health.html>

Ninguno de los casos confirmados está relacionado con el personal de SHRSD ni con algún estudiante de SHRSD. Sin embargo, esta noticia sirve para recordarnos de la importancia de practicar las medidas preventivas regularmente incluyendo quedarse en sus casas el mayor tiempo posible, practicar el distanciamiento social, lavar las manos regularmente, desinfectar las superficies regularmente y cubrir nuestras bocas al toser o estornudar.

Al no tener una fecha determinada para el regreso a clases, continuaremos la enseñanza remota. Empezando la próxima semana (lunes, 30 de marzo) nuestra escuela secundaria/preparatoria seguirá la programación de días A/B de sus clases, el lunes siendo un día A. Para todos los niveles de grados, ofreceremos una enseñanza con lecciones “en directo” entre el horario de 9:00 de la mañana hasta la 1:00 de la tarde para mantener una interacción real entre los maestros y los estudiantes de clase.

Como los maestros estarán utilizando este tipo de lecciones en directo más frecuentemente con los estudiantes y sus clases, queremos repasar las siguientes normas:

- El Acuerdo del Uso de Dispositivos y el Internet que firmaron al principio del curso escolar será válido mientras están utilizando cualquier tecnología en-línea desde sus casas.
- Los padres/tutores tienen la opción de no permitir la participación de sus hijos en las lecciones en directo. Para asegurar que sus hijos no participan en este tipo de lección, ustedes necesitan asegurar que sus hijos no están conectados a la clase en directo ya que los maestros no pueden negarle el acceso para participar.
- Los estudiantes en-línea deben demostrar una actitud positiva, apropiada y respetuosa en todo momento que participan en las clases en directo. (la conducta inapropiada mientras están en-línea puede resultar en la exclusión de participar en cualquier otra experiencia ofrecida en-línea para ese estudiante lo cual afectaría sus calificaciones)

- Los estudiantes deben mantener una comunicación continua con sus maestros mediante los varios sitios virtuales que les ofrecen para ser considerados presentes en la escuela. Esto incluye la entrega en-línea de los trabajos completados, la participación en las lecciones en directo o viendo lecciones pregrabadas y respondiendo como se indica.
- Para los Padres o Tutores – Al igual que nuestras aulas/salones de clase en la escuela, la clase virtual es un espacio de interacción entre las maestras y sus estudiantes. Hagan el favor de respetar este espacio y el tiempo que se dedican participando mientras sus hijos ajustan a este nuevo modo de enseñanza. Si tienen preguntas, no duden de ponerse en contacto con los maestros de sus hijos.

Ayer el Ministerio de Educación de New Jersey (NJ DOE) anunció la cancelación de los exámenes estandarizados del estado para este año. Esto también incluye los siguientes exámenes: NJSLA – Matemáticas, Lenguaje y Ciencia, (todos los estudiantes entre los grados 3 a 11), ACCESS for ELLs 2.0 (examen de Inglés Como Segundo Idioma entre los grados Kínder a 12) y DLMs (exámenes para los estudiantes entre los grados 3 a 11 recibiendo una enseñanza especializada). Muy pronto les ofreceremos información relacionada con los exámenes necesarios para cumplir con los requisitos de graduación para los estudiantes en la preparatoria.

Finalmente, agradezco la colaboración de nuestro personal, los padres, los estudiantes y el Consejo de Educación para asegurar el funcionamiento de esta nueva forma de enseñanza y aprendizaje que será para largo plazo. Gracias por su paciencia continua y su caridad al demostrar que somos una comunidad amable y educados. Cuídense todos.

Atentamente,



Charles M. Shaddow, Ph.D.
Superintendente Interino del Distrito Escolar